

# Saint Mary of the Angels Parish

1481 Dufferin Street, Toronto, ON M6H 4C7 416-532-4779 • Fax: 416-532-4389

website: stmaryoftheangelsto.archtoronto.org • email: stmaryoftheangelsto@archtoronto.org

Fr. Renan Roberto Costa - Pastor

"Be it done unto me  
according to thy word"  
(Luke 1:38)

"Faça-se em mim segunda  
a tua palavra"  
(Lucas 1:38)

## MASSES

Saturday 6:00 pm – Portuguese

## Sunday

8:30 am – Portuguese 10:30 am – English  
12:00 pm – Portuguese

Mon. to Wed. & Fri. 6:00 pm – Portuguese

## CONFESSIONS

Monday to Wednesday & Friday by appointment

## BAPTISMS

Book well in advance in order for Parents and Godparents to participate in Preparation Meeting.

## MARRIAGE

By appointment at least one year in advance. Marriage Course required.

## OFFICE HOURS

Monday to Friday 9:00 am to 12:00 pm and  
1:00 pm to 5:00 pm or by appointment

## SCHOOLS

St. Mary of the Angels 416-393-5228  
St. Bruno 416-393-5376

## SCHOOLS SACRAMENTAL PREPARATION

Registration in September  
Classes from October to May

### PARISH REGISTRATION

Are you registered in our Parish?  
Anyone who wants to celebrate their marriage or baptism or needs any letters of reference or the signing of any documents must be registered for at least one year and participate regularly in our Sunday Eucharist and other Parish activities.



## MISSAS

Sábado 6:00 pm – Português

## Domingo

8:30 am – Português 10:30 am – Inglês  
12:00 pm – Português

De Segunda-feira à Quarta-feira & Sexta-feira 6:00 pm – Português

**CONFISSÕES:** De Segunda-feira à Quarta-feira e Sexta-feira, por apontamento

## CALENDÁRIO SEMANAL

Terça-feira – 9:30 am - Grupo Almas Pequenas  
Quarta-feira – 7:00 pm - Legião de Maria  
Quarta-feira – 7:30 pm - Ensaio Coral

## PRIMEIRA SEXTA-FEIRA E PRIMEIRO SÁBADO DO MÊS

4:00 pm – Hora de Oração Individual  
5:00 pm – Meditação do Rosário

**BATISMOS:** Marcar com a devida antecedência para os Pais e Padrinhos participarem numa Reunião de Preparação.

**CASAMENTOS:** Tratar do processo com um ano de antecedência. Fazer Curso de Preparação.

**HORÁRIO DO ESCRITÓRIO:** De Segunda à Sexta-feira  
9:00 am às 12:00 pm e da 1:00 pm às 5:00 pm ou por apontamento

## ESCOLAS

St. Mary of the Angels 416-393-5228 St. Bruno 416-393-5376

### REGISTO PAROQUIAL

Já se inscreveu na nossa Paróquia? Se ainda não se inscreveu, leve consigo um formulário de inscrição e entregue-o na Igreja, depois de devidamente preenchido. Recordamos que quem deseja celebrar o seu casamento ou batismo, ou quem necessitar de qualquer documento da nossa Paróquia deverá estar inscrito há pelo menos um ano, e participar regularmente na Missa Dominical e outras atividades Paroquiais.

 **Mass Intentions - Intenções de Missas**

**Sábado Dia 14 de Dezembro**

**Saturday December 14<sup>th</sup>**

**6:00pm**

- † José Manuel Terceira Moniz e Manuel Da Rocha
- † Almas de Purgatório
- † Pedro De Jesus Simões
- † Rosalina Moreira

**Domingo Dia 15 de Dezembro**

**Sunday December 15<sup>th</sup>**

**8:30pm**

- † Pro Populo

**10:30pm**

- † Ivan & Maria Putinja
- † Maria Angelica Lima

**12:00pm**

- † Pais e Sogros de Daniel e Natália Medeiros
- † Daniel Albino e Pais
- † António José Cunha
- † Rosa Melo e Familiares Falecidos
- † Silvia Domingos
- † José Ormonde e Familiares Falecidos



**Monday December 16<sup>th</sup>**

**6:00pm**

- † 10º Mês de Falecimento – José Eduardo Borges

**Tuesday December 17<sup>th</sup>**

**6:00pm**

- † Mara Salomé Miranda Zybala e Almas de Purgatório

**Wednesday December 18<sup>th</sup>**

**6:00pm**

- † Aniversário de Falecimento - Lucia Pires

**Friday December 20<sup>th</sup>**

**6:00pm**

- † 4º Mês de Falecimento – Maria da Encarnação Cabral e João Da Luz Cabral

**3º Domingo do Advento - 15 de Dezembro 2024**

Será que Deus está chamando você para ser sacerdote, diácono, irmão ou irmã e anunciar a Boa Nova ao Seu povo como fez João Batista? Entre em contato com o

**Pe. Matt McCarthy, Diretor de Vocações,  
Arquidiocese de Toronto, 416-968-0997**

e-mail [vocations@archtoronto.org](mailto:vocations@archtoronto.org)  
[www.vocationstoronto.ca](http://www.vocationstoronto.ca)



**Primeira Comunhão e Confirmação 2025**

**LEMBRE-SE, A PRÓXIMAS AULA:**

**Premeira Comunhão** - Sábado dia 11 de Janeiro

**Confirmação:** Sábado dia 21 de Dezembro



**Flores Para o Natal**

Quem estiver interessado em colaborar conosco nas Flores de Natal, pode deixar sua oferta em outro envelope marcado '**Flores de Natal**', junto com a coleta do Domingo – Obrigado!



**Reflexão da Semana**

**Tema do 3º Domingo do Tempo do Advento**

Continuamos, nesta terceira etapa do "caminho do advento", a preparar a vinda do Senhor. Chamado "domingo Gaudete", este terceiro domingo do advento convida-nos à alegria. A vinda do Senhor aproxima-se; a nossa libertação está cada vez mais perto.

**A Primeira Leitura (LEITURA I - Sf 3:14-18a)**

Na primeira leitura, o profeta Sofonias convida Jerusalém a alegrar-se porque Deus revogou a sentença de condenação que pendia sobre o seu Povo. O amor de Deus é bem mais forte do que a sua vontade de castigar. Deus irá estabelecer a sua morada no meio do seu Povo, curando-o com o seu amor e abrindo-lhe as portas de um futuro repleto de alegria, de esperança e de paz.

**A Segunda Leitura (LEITURA II - Fil 4:4-7)**

Na segunda leitura, Paulo pede aos cristãos de Filipos que se alegrem porque "o Senhor está próximo". Conscientes dessa proximidade, os cristãos caminham pela vida serenos e confiantes, distribuindo gestos de bondade e de generosidade, numa escuta constante de Deus, dos seus desafios e propostas. É assim que se espera o Senhor.

**O Evangelho (Evangelho - Lc 3:10-18)**

No Evangelho João Batista, o profeta do advento, continua a propor-nos caminhos de conversão. Exortamos a uma mudança radical, que nos torne mais humanos, mais solidários, mais bondosos, mais misericordiosos. Partilhar os nossos bens com os necessitados, não defraudar o próximo, não exercer violência, são as marcas da vida nova, de uma vida segundo o Espírito. É nesse sentido que caminham os que esperam o Senhor.



**Coleta Dominical Dia 8 de Dezembro de 2024**

**Sunday Offering for December 8<sup>th</sup>, 2024**

**Coleta/Collection - \$ 3,446**

Obrigado pela sua generosidade  Thank you for your generosity

**Envelopes da Coleta**

- Todos envelopes de oferta para este ano 2024 precisam ser entregues até o dia 12 de Janeiro para serem incluídos no recibos do income tax.
- Pedimos que durante o mês de Janeiro que você escreve claramente seu nome e endereço nos envelopes para garantir que tenhamos as informações corretas.
- Se não tiver envelopes e quiser apoiar a Paróquia com a sua oferta, por favor ligue para o escritório da Paróquia.



**Irmandade Do Divino Espirito Santo  
Paróquia de Santa Maria dos Anjos**

**A Tradicional Matança do Porco**

Com Sorteio de um Porco

**Sábado dia 18 de Janeiro 2025**

Jantar será servido as 7h00

**Adultos: \$50 Crianças 5 até 12 Anos: \$25**

Os Interessados ligue para: Eric Goulart 647-962-7582 ou para o escritório da Paróquia (416) 532-4779



**Horário das Missas – Tempo de Natal  
Christmas Season – Mass Schedule**

**Vigília de Natal/Christmas Eve**

10:00pm – English

12:00am – Portuguese (meia-noite)

Escritório Fecha ao Meio-dia/ Office Closes at Noon

**Dia de Natal/Christmas Day**

10:30am – English

12:00pm – Portuguese

O Escritório Estará Fechado/The Office will be Closed

**Boxing Day**

O Escritório Estará Fechado/The Office will be Closed



**Horário das Missas – Janeiro  
Mass Schedule – January**

**Véspera de Ano Novo/New Year's Eve**

6:00pm – Portuguese

Escritório Fecha ao Meio-dia/ Office Closes at Noon

**Dia de Ano Novo/New Year's Day**

10:30am – English

12:00pm – Portuguese

O Escritório Estará Fechado/The Office will be Closed

**3º Sunday of Advent – December 15<sup>th</sup>, 2024**

Could God be calling you to be a priest, deacon, brother, or sister and announce the Good News to His People as John the Baptist did? Contact

**Fr. Matt McCarthy, Director of Vocations,  
Archdiocese of Toronto at 416-968-0997.**

email [vocations@archtoronto.org](mailto:vocations@archtoronto.org)

[www.vocationstoronto.ca](http://www.vocationstoronto.ca)



**First Communion & Confirmation 2025**

**REMINDER, UPCOMING CLASSES:**

**First Communion** – Saturday January 11<sup>th</sup>

**Confirmation** – Saturday December 21<sup>st</sup>

**Collection – Envelope Boxes for 2025**

- All collection envelopes for the year 2024 must be in the office by January 12th to be included in the 2024 income tax receipts.
- We also ask that during the month of January that you write clearly your name and address on the envelopes to ensure we have the correct information.
- If you don't have envelopes and want to support the Parish with your offerings, please call the Parish office.



**Flowers for Christmas**

Anyone interested in collaborating with us for Christmas Flowers can leave an offering with the Sunday collection, in a separate envelope marked 'Christmas Flowers' – Thank you!

**Contact Information**



If you have changed your address, phone number or other pertinent information within the last year; please contact the Parish Office or fill out a Change of Information form located at the Church entrance and return the updated form to the Parish Office.

**"Journey through Advent."**

**This Advent season, the Canadian Conference of Catholic Bishops (CCCC) presents an online weekly video series titled "Journey Through Advent."**

The series is intended to help prepare for the Nativity of Our Lord by offering meaningful reflections on the Gospel readings during each of the four Sundays of Advent.

"Journey through Advent" will be released weekly and will be available on the [CCCCB website](http://www.cccb.ca) and on their [YouTube channel](https://www.youtube.com/channel/UC...). The series is also available via our own website at: [www.archtoronto.org](http://www.archtoronto.org).

**We also draw your attention to the National Catholic Broadcasting Council's Advent Retreat series, this year led by Archbishop Emeritus Cardinal Thomas Collins. These are short daily reflections that can also be accessed via [www.archtoronto.org](http://www.archtoronto.org) or the Daily Mass website: [www.dailytvmass.com](http://www.dailytvmass.com).**

May these video reflections be a source of comfort and peace during our Advent journey.



**PUBLICAÇÕES LITÚRGICAS:**

Procuram companhias e pessoas autónomas que desejam fazer seus anúncios em nosso boletim paroquial. Por favor, apoiem-nos, anunciando seu Produto ou serviço. Contato: Publicações Litúrgicas # (905) 624-4422

**LITURGIC PUBLICATIONS:** Looking for companies and people who would like to advertise in our parish bulletin. Please support us by advertising your Product or service. Contact: Liturgical Publications # (905) 624-4422





TONY HENRIQUES  
416-530-4027



1017 Bloor St. W.  
416-534-4951  
Falamos Português

*Macedo Winery Limited*  
1381 Dufferin St. 416-535-0416  
*Downtown Winery Limited*  
30 Ossington Ave. 416-537-0416

**LAWYERS**  
**Marcos Associates**  
**Advogados**



Ao serviço da comunidade desde 1977

1718 DUNDAS ST. W. 416-537-3151



Come to one of our state of the art showrooms to see our wide variety of Espresso/Cappuccino Machines  
672 Dupont St. Vaughan Mills  
Sherway Gardens 115 Matheson Blvd



YOUR TRUSTED REALTOR

@mathewfernandesgroup  
416-937-4510

EU FALO PORTUGUES

**MVP Plumbing + Service Inc.**

Fast and Reliable Service You Can Trust  
Residential - Commercial - Industrial  
Fully Licensed & Insured

Claudio R Pelle 647-284-7455  
mvpplumbingserviceinc@gmail.com



The Vescio Family



Vescio Funeral Home - Toronto Chapel

2080 Dufferin Street  
416-656-3332

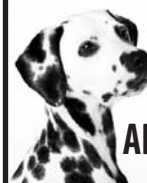
vesciofuneralhome.com

Os melhores serviços funerários pelo melhor preço garantido.

Pre-plan your funeral in our bright and modern family owned funeral home.

**CALDENSE BAKERY**  
*The home of the Portuguese Custard*  
416-535-9993  
802 Dundas St. W. • 1209 Dundas St. W.  
3497 Dundas St. W.

**THE PERFECT SPOT TO ADVERTISE**



TO ADVERTISE IN THIS SPACE  
PLEASE CALL  
905-624-4422



**MELISSA AZEVEDO**  
CRIMINAL DEFENCE LAW

212 KING STREET W, SUITE 500  
416.863.9311  
AZEVEDO@HELLERHUNTER.COM



**Dr. Anupama Walters**  
Family Physician  
Accepting New Patients  
1670 Dufferin St - Suite 201  
647-347-1227

**SALES REPRESENTATIVE WANTED**

Liturgical Publications, your weekly bulletin printer has an opening for a **full time Sales Representative**.  
Base Salary • Commission • Car Allowance • Travel Expenses  
If you have a drive to succeed and are self-motivated, email your resume to salesrep@parishbulletins.com



BATHURST CHAPEL  
366 Bathurst St.  
416-603-1444

ANNETTE CHAPEL  
92 Annette St.  
416-762-8141

Jimmy Cardinal  
4th Generation President & Owner  
www.cardinalfuneralhomes.com

**Remember...**  
Let our advertisers know you saw their ad here.



INSURANCE BROKERS LTD.

201-55 Horner Ave 416-531-1146  
quotes@vieirainsurance.com

HOME AUTO COMMERCIAL LIFE

Providing innovative insurance solutions to the community for over 50 years.

We represent over 15 major insurance companies. Trust a broker who understands your needs.

Monday - Friday 9am-5pm



**CATHOLIC CEMETERIES**  
FUNERAL SERVICES  
www.catholic-cemeteries.com

Holy Cross Cemetery & Funeral Home 905-889-7467  
Queen of Heaven Cemetery 905-851-5822  
Assumption Catholic Cemetery & Funeral Home 905-670-8801